



Comune di Bolzano
Stadtgemeinde Bozen

DETERMINAZIONE DIRIGENZIALE / VERFÜGUNG DES LEITENDEN BEAMTEN

Ufficio / Amt	N. Nr.	Data Datum
6.3.0. - Ufficio Opere Pubbliche, Edifici 6.3.0. - Amt für öffentliche Arbeiten, Gebäude	7152	07/11/2019

OGGETTO/BETREFF:

PROCEDURA NEGOZIATA CON UN OPERATORE ECONOMICO (AFFIDAMENTO DIRETTO) PER AFFIDAMENTO INCARICO COMPLEMENTARE PER ADEGUAMENTO NORMATIVO MACCHINARI PRESSO IL MACELLO CIVICO A BOLZANO.

EURO 39.904,00 (IVA 22% ESCLUSA)

EURO 48.682,88 (IVA 22% INCLUSA)

CIG: Z232A6311D

CUP: I52F18000040007

APPROVAZIONE DELL' AFFIDAMENTO ALLA DITTA ELLER DI LAGUNDO (BZ).

VERHANDLUNGSVERFAHREN MIT EINEM WIRTSCHAFTSTEILNEHMER (DIREKTE VERGABE) FÜR DIE ANPASSUNGSARBEITEN AN DIE GELTENDEN BESTIMMUNGEN DER MASCHINEN BEIM SCHLACHTHOF IN BOZEN.

EURO 39.904,00 (22% MWST. NICHT INBEGRIFFEN)

EURO 48.682,88 (22% MWST. INBEGRIFFEN)

CIG: Z232A6311D

CUP: I52F18000040007

GENEHMIGUNG DER ZUWEISUNG DES AUFTRAGES AN DAS UNTERNEHMEN ELLER AUS ALGUND (BZ)

<p>Vista la deliberazione del Consiglio Comunale n. 37 del 28.08.2018 con la quale è stato approvato il DUP (Documento Unico di Programmazione) per gli esercizi finanziari 2019-2021</p>	<p>Es wurde Einsicht genommen in den Gemeinderatsbeschluss Nr. 37 vom 28.08.2018, mit welchem das einheitliche Strategiedokument für die Haushaltsjahre 2019 – 2021 genehmigt worden ist.</p>
<p>Vista la deliberazione del Consiglio Comunale n. 92 del 17.12.2018 con la quale è stato aggiornato il DUP (Documento Unico di Programmazione) per gli esercizi finanziari 2019-2021</p>	<p>Es wurde Einsicht genommen in den Gemeinderatsbeschluss Nr. 92 vom 17.12.2018, mit welchem das einheitliche Strategiedokument für die Haushaltsjahre 2019 – 2021 aktualisiert worden ist.</p>
<p>Premesso che il Consiglio comunale con delibera n. 93 del 20.12.2018 immediatamente esecutiva ha approvato il bilancio di previsione per l'esercizio finanziario 2019-2021;</p>	<p>Es wurde Einsicht genommen in den sofort vollstreckbaren Beschluss Nr. 93 vom 20.12.2018, mit welchem der Gemeinderat den Haushaltsvoranschlag für die Geschäftsjahre 2019- 2021 genehmigt hat.</p>
<p>che con delibera di Consiglio n.28 del 16.04.2019 è stata approvata la variazione al bilancio di previsione dell'esercizio finanziario 2019-2021 e storno di fondi;</p>	<p>Mit Gemeinderatsbeschluss Nr.28 vom 16.04.2019 wurde die Abänderung des Haushaltsvoranschlages für das Rechnungsjahr 2019-2021 und Umbuchungen genehmigt.</p>
<p>Vista la deliberazione di Giunta Comunale n. 41 del 11.02.2019 con la quale è stato approvato il Piano esecutivo di gestione (PEG) per il periodo 2019 – 2021;</p>	<p>Es wurde Einsicht genommen in den Stadtratsbeschluss Nr. 41 vom 11.02.2019, mit welchem der Haushaltsvollzugsplan (HVP) für den Zeitraum 2019 – 2021 genehmigt worden ist.</p>
<p>Visto l'art. 126 del Codice degli Enti Locali della Regione Trentino Alto Adige approvato con Legge Regionale di data 03.05.2018 n. 2 che individua e definisce il contenuto delle funzioni dirigenziali;</p>	<p>Es wurde Einsicht genommen in den Art. 126 des Regionalgesetzes vom 3. Mai 2018, Nr. 2 „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“, welcher die Aufgaben der leitenden Beamten festlegt.</p>
<p>Visto il vigente Regolamento di Organizzazione approvato con deliberazione del Consiglio Comunale n. 98/48221 del 02.12.2003 e ss.mm.ii.;</p>	<p>Es wurde Einsicht genommen in die geltende Organisationsordnung der Stadtgemeinde Bozen, die mit Gemeinderatsbeschluss Nr.98/48221 vom 02.12.2003 i.g.F. genehmigt wurde.</p>
<p>Vista la deliberazione della Giunta Comunale n. 410 del 15.06.2015, con la quale vengono individuati gli atti devoluti o delegati alla competenza dei dirigenti;</p>	<p>Es wurde Einsicht genommen in den Stadtratsbeschluss Nr. 410 vom 15.06.2015, in welchem die Verfahren festgelegt werden, die in den Zuständigkeitsbereich der leitenden Beamten fallen oder diesen</p>

übertragen werden.

Vista la determinazione dirigenziale n. 3911 del 19.04.2017 della Ripartizione 6 Lavori Pubblici con la quale il Direttore della Ripartizione Dott. Arch. Marco Spada provvede all'assegnazione del PEG ed esercita il potere di delega ai sensi del IV comma dell'art. 22 del vigente Regolamento di Organizzazione;

Es wurde Einsicht genommen in die Verfügung des leitenden Beamten der Abteilung 6 für öffentliche Arbeiten Nr. 3911 vom 19.04.2017, kraft derer der Direktor der Abteilung 6 Dr. Arch. Marco Spada –die HVP-Zuweisung vornimmt und die Übertragungsbefugnis gemäß Art. 22 Abs. 4 der Organisationsordnung wahrnimmt;

Visto il vigente "Regolamento di contabilità" del Comune di Bolzano approvato con deliberazione del Consiglio comunale n. 94 del 21.12.2017;

Es wurde Einsicht genommen in die geltende „Gemeindeordnung über das Rechnungswesen“ der Gemeinde Bozen, die mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 94 vom 21.12.2017 genehmigt wurde.

Visti:

- la L.P. 17 dicembre 2015, n. 16 e ss.mm.ii. "Disposizioni sugli appalti pubblici";
- il D.Lgs. 18 aprile 2016, n. 50 e ss.mm.ii. "Codice dei contratti pubblici" (di seguito detto anche „Codice“);
- la L.P. 22 ottobre 1993, n. 17 e ss.mm.ii. "Disciplina del procedimento amministrativo e del diritto di accesso ai documenti amministrativi";
- il vigente "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti" approvato con deliberazione del Consiglio Comunale n. 3 del 25.01.2018;
- il D.Lgs. 9 aprile 2008, n. 81 e ss.mm.ii. Testo Unico Sicurezza sul Lavoro "Attuazione di tutela della salute e della sicurezza nei luoghi di lavoro";
- il D.M. 7 marzo 2018, n. 49 Regolamento recante "Approvazione delle linee guida sulle modalita' di svolgimento delle funzioni del direttore dei lavori e del direttore dell'esecuzione".

Gesehen:

- das L.G. vom 17. Dezember 2015, Nr. 16 „Bestimmungen über die öffentliche Auftragsvergabe“, i.g.F.,
- das Gv.D. vom 18. April 2016, Nr. 50, "Gesetzbuch über öffentliche Aufträge" (in der Folge auch "Kodex" genannt), i.g.F.,
- das L.G. vom 22. Oktober 1993, Nr. 17 „Regelung des Verfahrens und des Rechts auf Zugang zu Verwaltungsunterlagen“ in geltender Fassung,
- die geltende „Gemeindevorordnung über das Vertragswesen“, die mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 3 vom 25.01.2018 genehmigt wurde,
- das Gv.D. vom 9. April 2008, Nr. 81 – Vereinheitlichter Text der Arbeitssicherheit betreffend die "Attuazione di tutela della salute e della sicurezza nei luoghi di lavoro" in geltender Fassung.
- das M.D. vom 7. März 2018, Nr. 49 Verordnung betreffend "Approvazione delle linee guida sulle modalita' di svolgimento delle funzioni del direttore dei lavori e del direttore dell'esecuzione".

Premesso che con delibera di G.M. n. 60 dd. 19.02.2018 (prot.-n. 0025393 del 20.02.2018) sono stati approvati il progetto esecutivo in linea tecnica dd. 06.02.2018 (prot.-n. 20663 del 12.02.2018), la spesa per un'importo di Euro 701.897,98 e le modalità di gara per la "Manutenzione straordinaria della catena di macellazione del Macello Civico in Via Galvani n. 40";

Mit Stadtratsbeschluss Nr. 60 vom 19.02.2018 (prot.-Nr. 0025393 vom 20.02.2018) wurde das Ausführungsprojektes vom 06.02.2018 (Prot.-Nr. 20663 vom 12.02.2018), die Ausgabe von 701.897,98 Euro und die Art der Vergabe betreffend die „Außerordentliche Instandhaltung“ der Schachtkette des Schlachthofes in der Galvanistraße Nr. 40“ in technischer Hinsicht genehmigt

con determinazione dirigenziale n. 10824 dd. 30.10.2018, esecutiva in data 05.11.2018 (prot.-n. 0182598 vom 05.11.2018) sono state approvate la spesa e le modalità di appalto;

Mit Verfügung des leitenden Beamten Nr. 10824 vom 30.10.2018, vollstreckbar am 05.11.2018 (Prot.-Nr. 0182598 vom 05.11.2018) wurden die Ausgabe und der Art der Vergabe genehmigt.

che con determina dirigenziale n. 1930 di data 18.02.2019 sono stati affidati all'impresa ELLER di Lagundo (BZ) i lavori di manutenzione straordinaria della catena di macellazione del Macello Civico in Via Galvani n. 40 a Bolzano;

Vorausgeschickt dass mit Verfügung des leitenden Beamten Nr. 1930 vom 18.02.2019 an das Unternehmen ELLER aus Algund (BZ) die außerordentlichen Instandhaltungsarbeiten der Schachtkette des Schlachthofes in der Galvanistraße Nr. 40 in Bozen vergeben wurden;

che il regolamento UE 1099/2009 prevede alcuni adeguamenti obbligatori riguardanti i Macelli entro il 09.12.2019;

Die Verordnung (EU) Nr. 1099/2009 sieht bis zum 09.12.2019 bestimmte verbindliche Anpassungen für Schlachthöfe vor.

che il veterinario dott. Carli ha richiesto con lettera dd 25.10.2019 (Prot. 199247 del 25.10.2019) di rispettare la normativa sopra descritta ed adeguare quindi la linea di stordimento dei suini e ovini;

Der Tierarzt Dr. Carli hat mit Schreiben dd 25.10.2019 (Prot. 199247 vom 25.10.2019) beantragt, die oben beschriebenen Vorschriften einzuhalten und damit die Betäubungslinie für Schweine und Schafe anzupassen.

che si rende quindi necessario eseguire l'adeguamento della linea di stordimento dei suini e degli ovini;

Daher ist es notwendig, die Betäubungslinie für Schweine und Schafe anzupassen.

per motivi di omogeneità impiantistica e continuità di esecuzione si ritiene opportuno l'affidamento dei lavori alla medesima ditta che ha già effettuato i lavori della catena di macellazione;

Aus Gründen der Homogenität der Anlage und der Kontinuität der Ausführung wird es als angemessen erachtet, die Vergabe der Arbeiten an dieselbe Firma, die bereits die Arbeiten an der Schlachtlinie durchgeführt hat, vorzunehmen.

Preso atto che l'affidamento è conforme alle disposizioni di cui all'art. 38, comma 2 della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii. e all'art. 8, comma 3 del "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti";

Visto il preventivo di spesa di data 14.10.2019 (Protocollo N. 194069/2019 del 17.10.2019) ritenuto congruo per un totale complessivo di Euro 39.904,00- oltre IVA 22%, presentato dalla ditta ELLER di Lagundo (BZ) (impresa incaricata della manutenzione straordinaria della catena di macellazione del Macello Civico) così suddiviso:

Es wird zur Kenntnis genommen, dass die Zuweisung den Bestimmungen des Art. 38, Abs. 2 des L.G. Nr. 16/2015, i.g.F. und des Art. 8, Abs. 3 der „Gemeindeverordnung über das Vertragswesen“ entspricht,

Es wurde Einsicht genommen in den für angemessen gehaltenen Kostenvoranschlag vom 14.10.2019 (Prot. Nr. 194069/2019 vom 17.10.2019) für eine Gesamtausgabe von Euro 39.904,00- (MwSt. 22% ausgenommen) welches von der Fima ELLER aus Algund (BZ) vorgelegt wurde (Unternehmen, das die außerordentliche Instandhaltung der Schachtkette des Schlachthofes durchführt) und wie folgt aufgeteilt ist:

LAVORI	€	39.904,00	ARBEITEN

Totale	€	39.904,00	Summe
IVA 22%	€	8.778,88	MwSt. 22%
Totale	€	48.682,88	Gesamtbetrag

ritenuto di dovere procedere mediante affidamento diretto, ai sensi dell'art. 36, comma 2 lettera a) del D.Lgs. n. 50/2016, dell'art. 17 comma 1 lettera a) della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii. e dell'art. 8 del "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti";

preso atto che l'affidamento è conforme all'art. 8, comma 3 del "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti" ed al "Piano Triennale di Prevenzione della Corruzione" nella scelta dell'operatore economico;

vista la Determinazione dell'Autorità di Vigilanza sui Contratti Pubblici di Lavori, Servizi e Forniture n. 4 del 7 luglio 2011, "Linee guida sulla tracciabilità dei flussi finanziari ai sensi dell'articolo 3 della legge 13 agosto 2010, n. 136";

Es wird für angebracht erachtet, eine direkte Zuweisung im Sinne von Art. 36, Absatz 2 Buchstabe a) des Gv.D. Nr. 50/2016 i.g.F., von Art. 17 Absatz 1 Buchstabe a) des LG Nr. 16/2015 und Art. 8 der „Gemeindeverordnung über das Vertragswesen“ durchzuführen.

Es wird zur Kenntnis genommen, dass die Zuweisung den Bestimmungen des Art. 8, Abs. 3 der „Gemeindeverordnung über das Vertragswesen“ und des „Dreijahresplan zur Korruptionsprävention“ bei der Auswahl des Wirtschaftsteilnehmers entspricht.

Es wurde Einsicht genommen in die Bestimmung der zuständigen Aufsichtsbehörde für öffentliche Aufträge im Bereich Arbeiten, Dienstleistungen und Lieferungen Nr. 4 von 7. Juli 2011, "Leitlinien zur Rückverfolgbarkeit der Finanzflüsse im Sinne von Artikel 3 des Gesetzes 13. August 2010, Nr. 136".

che il presente atto sarà pubblicato sul sito del

Der vorliegende Akt wird auf der Webseite

Comune di Bolzano nella sezione "Amministrazione trasparente", sottosezione "Bandi di gara e contratti" ai sensi dell'art. 29, comma 1 del D. Lgs. N. 50/2016 e ss.mm.ii.;

Considerato che l'approvvigionamento di cui al presente provvedimento è finanziato con mezzi propri di bilancio,

Il Direttore dell'Ufficio 6.3

determina:

per i motivi espressi in premessa e ai sensi dell'art. 15, comma 8 del "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti":

- di affidare l'incarico complementare per l'adeguamento normativo dei macchinari presso il macello civico a Bolzano, a far data dall'invio della relativa lettera di incarico, ai prezzi e condizioni dell'offerta del 14.10.2019 (Protocollo N. 194069/2019 del 17.10.2019), e per le motivazioni espresse in premessa, alla ditta ELLER di Lagundo (BZ), per l'importo di € 48.682,88 - IVA 22% inclusa, a seguito di espletamento di procedura negoziata con un operatore economico (*affidamento diretto sotto 40.000 €*) ai sensi dell'art. 36, comma 2 lettera a) del D.Lgs. n. 50/2016, dell'art. 17 comma 1 lettera a) della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii. e dell'art. 8 del "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti", sub condizione sospensiva dell'efficacia dell'atto a seguito della verifica della regolarità contributiva;

der Stadtgemeinde Bozen im Abschnitt „Transparente Verwaltung“ im Bereich „Ausschreibungen und Verträge“, im Sinne des Art. 29, Absatz 1 des Gv.D. Nr. 50/2016, i.g.F., veröffentlicht.

Angesichts der Tatsache, dass die dieser Maßnahme zugrundeliegende Beschaffung durch eigene Haushaltsmittel finanziert wird,

Dies vorausgeschickt,

verfügt

der Direktor des Amtes 6.3:

aus den genannten Gründen und im Sinne des Art. 15, Abs. 8 der „Gemeindeverordnung über das Vertragswesen“:

- Die Zusatzarbeiten zur Anpassung an die Bestimmungen der Maschinen beim Schlachthof in Bozen, zu den Preisen und Bedingungen des Angebotes vom 14.10.2019, (Prot. nr. 194069/2019 vom 17.10.2019) an das Unternehmen ELLER aus Algund (BZ) für den Betrag von 48.682,88 Euro (inkl. MWst 22%) anzuvertrauen, infolge eines Wettbewerbs durch Verhandlungsverfahren mit einem Wirtschaftsteilnehmer (direkte Vergabe unter € 40.000) gemäß Art. 36, Absatz 2 Buchstabe a) des Gv.D. Nr. 50/2016 i.g.F., gemäß Art. 17 Absatz 1 Buchstabe a) des LG Nr. 16/2015 und gemäß Art. 8 der „Gemeindeverordnung über das Vertragswesen“. Die Vergabe gilt erst nach positivem Ergebnis der Überprüfung der Ordnungsgemäßigkeit der Beitragslage;

- di aver rispettato le disposizioni in merito al principio di rotazione, ai sensi dell'art. 10 del "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti" e del "Piano Triennale di Prevenzione della Corruzione" nella scelta dell'operatore economico;
 - di approvare lo schema della lettera d'incarico, al quale si rinvia *per relationem* e che è depositato presso l'Ufficio 6.3 Opere Pubbliche, Edifici, che costituisce parte integrante del presente provvedimento, contenente le condizioni e le clausole del contratto che verrà stipulato;
 - di stabilire che il contratto sarà stipulato in modalità elettronica mediante scambio di corrispondenza, ai sensi dell'art. 37 della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii. e dell'art. 21 del "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti";
- gemäß Art. 10 der „Gemeindeverordnung über das Vertragswesen“ und den „Dreijahresplan zur Korruptionsprävention“ bei der Auswahl des Wirtschaftsteilnehmers die Bestimmungen betreffend den Grundsatz der Rotation berücksichtigt zu haben;
 - den Entwurf des Auftragsschreibens mit den Vertragsbedingungen und Klauseln, welcher abgeschlossen wird, auf welchen Bezug genommen wird, welcher bei das Amt 6.3 Öffentliche Arbeiten, Gebäude hinterlegt ist und welcher integrierender Bestandteil der vorliegenden Maßnahme bildet, anzunehmen;
 - festzulegen, dass der Vertrag elektronisch im Wege des Briefverkehrs gemäß Art 37 L.G. Nr. 16/2015, i.g.F. und Art. 21 der „Gemeindeverordnung über das Vertragswesen“ abgeschlossen wird;

di dare atto che per il presente affidamento diretto, in applicazione dell'art. 32 della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii., non verranno effettuati i controlli relativi alle dichiarazioni di possesso dei requisiti soggettivi dell'affidatario.

es wird festgehalten, dass bei dieser Zuweisung des Direktauftrages, in Anwendung des Art. 32 des L.G. Nr. 16/2015 i.g.F. die Kontrollen der Erklärungen über die Erfüllung der subjektiven Anforderungen des Auftragnehmers nicht durchgeführt werden.

- Si dichiara che gli stessi controlli verranno effettuati, almeno su base annuale, su un campione rappresentativo non inferiore al sei per cento dei soggetti affidatari delle procedure di affidamento fino a 150.000 con i quali si è stipulato il contratto.
- Es wird festgehalten, dass diese Kontrollen wenigstens jährlich stichprobenartig bei mindestens sechs Prozent der aus den Vergabeverfahren bis zu 150.000 Euro hervorgehenden Auftragnehmer, mit denen der Vertrag abgeschlossen wurde, durchgeführt werden.

- Il mancato possesso dei requisiti comporterà la risoluzione del contratto.
- Il contratto per questo motivo conterrà una clausola risolutiva espressa.
- di dichiarare che, in base alle disposizioni contrattuali, il servizio avverrà entro il 2019 e che pertanto l'obbligazione diverrà esigibile nell'esercizio 2019;
- di impegnare, ai sensi dell'art. 183, comma 1 del D.Lgs. n. 267/2000 e ss.mm.ii. e del principio contabile applicato all. 4/2 al D.Lgs. n. 118/2011 e ss.mm.ii., le somme corrispondenti ad obbligazioni giuridicamente perfezionate, con imputazione agli esercizi in cui le stesse sono esigibili, come da allegato contabile;
- di aver accertato preventivamente, ai sensi e per gli effetti di cui all'art. 183, comma 8, del D.Lgs. n. 267/2000 e ss.mm.ii., che il programma dei pagamenti di cui alla presente spesa è compatibile con gli stanziamenti di cassa e con i vincoli di finanza pubblica;
- di dare atto che il presente provvedimento è soggetto a pubblicazione ai sensi dell'art. 23 del D.Lgs. n. 33/2013 e art. 29 del D.Lgs. n. 50/2016;
- contro il presente provvedimento può essere presentato ricorso entro 30 giorni al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa - Sezione Autonoma di Bolzano.
- Die fehlende Erfüllung der Anforderungen wird die Vertragsaufhebung zur Folge haben.
- Der Vertrag wird demzufolge eine ausdrückliche Aufhebungsklausel enthalten.
- zu erklären, dass aufgrund der Vertragsbestimmungen die Dienstleistung innerhalb des Jahres 2019 erfolgt und dass aus diesem Grund die Verpflichtung im Laufe des Geschäftsjahres 2019 fällig ist;
- im Sinne von Art. 183, Abs. 1 des Gv.D. Nr. 267/2000 i.g.F. und des angewandten Rechnungslegungsgrundsatzes Anlage 4/2 zum Gv.D. Nr. 118/2011 i.g.F., die Beträge, die den gesetzlich festgelegten Verpflichtungen entsprechen, zulasten der Geschäftsjahre zu verbuchen, in denen sie zahlbar sind, gemäß buchhalterischer Anlage;
- zuvor und im Sinne von Art. 183, Absatz 8, des Gv.D. Nr. 267/2000 i.g.F. überprüft zu haben, dass das Zahlungsprogramm im Rahmen dieser Ausgaben mit den Barzuweisungen und den Einschränkungen der öffentlichen Finanzen vereinbar ist;
- Festzuhalten, dass die vorliegende Maßnahme gemäß Art. 23 des Gv.D. Nr. 33/2013 und Art. 29 des Gv.D. Nr. 50/2016 der Veröffentlichung unterworfen ist.
- gegen die vorliegende Maßnahme kann innerhalb von 30 Tagen beim Regionalen Verwaltungsgerichtshof – Autonome Sektion Bozen – Rekurs eingereicht werden.

Anno Jahr	E/U E/A	Numero Nummer	Codice Bilancio Haushaltskodex	Descrizione Capitolo Kapitelbeschreibung	Importo Betrag
2019	U	5738	14042.02.010900009	Macello civico - manutenzione straordinaria	46.605,11
2019	U	5738	14042.02.010900009	Macello civico - manutenzione straordinaria	2.077,77

Il direttore di Ufficio / Der Amtsdirektor
CELI ROSARIO / ArubaPEC S.p.A.
 firm. digit. - digit. gez

Allegati / Anlagen:

ebf6e70c9f5459d552d2f69cdf199a2394cd7598d32773d58517f64676ad5a94 - 3857496 - det_testo_proposta_30-10-2019_09-06-44.doc
 bd93f67b23ab6fe4fa4790ca1288fb0e85ebd4dc2dbcdd7f747852254357caa8 - 3857502 - det_Verbale_30-10-2019_09-08-07.doc
 2bd2cb5aea34afa49cd06b25c03be76d32b95d13864c5a1159785e18b01e673a - 3857561 - modello_Allegato Impegno.doc
 662c0ade82a6cfbcc5af163530dd86e919792f751e3ba83d6f72794df024bf2d - 3857562 - ELLER_PREVENTIVO_MACELLO CIVICOVIA GALVANI 40_geom_LV.pdf
 4664d491e4d439c04507e0625f988801b911e2b8ca9cc41a9b008be9315a745c - 3857563 - ELLER_CUP_I52F18000040007_MACELLO CIVICO VIA GALVANI 40_PROGETTAZIONE PER LA RISTRUTTURAZIONE.pdf
 255d8edb802876b255fa40e0096a3881ca0e38cf0ab3dee1b0bfd26beb0226e9 - 3857564 - ELLER_SRL_CIG_INCARICO COMPL ADEG MACCHINARI MACELLO.pdf
 c0d64b17894947cb5b6801cc1da08d44ae2a7ce7d9936d979ad969f398149c50 - 3857565 - ELLER_TRACCIABILITA'_2019.pdf
 7f2f385407038b784eb5bd8857bf9b6d12aa082bb7644baf8d6a1195ed0a3a67 - 3857566 -
 Eller_GmbH_Durc_INAIL_18426731_scadenza_30012020.pdf
 f7e76a478da28881d3da7137c12dc17d6d870f7194d7184c7109d2d408c14dca - 3885891 - Allegato Impegno Adeguamento norm. Macello.pdf